

STOKVIS

**ERRRES**

**RADIO-TELEVISIE  
PORTABLES  
PLATENSPELERS  
BANDRECORDERS**

**65/66**

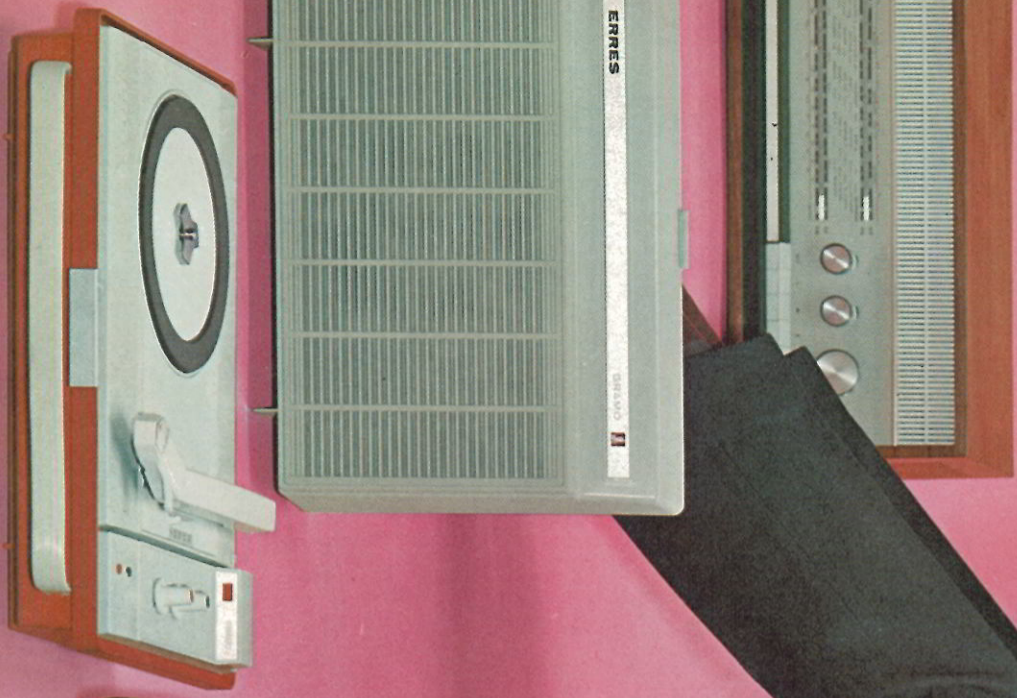
UW ERRES HANDELAAR:



STOKVIS

**ERRRES**

**TELEVISIE  
65/66**



HP 543 A Wijzigingen in uitvoering voorbehouden



Als alle tv-toestellen goed zijn — moet u dan maar willekeurig iets kiezen? Of moet u juist nu op details gaan letten? Ja, wanneer u tenminste gewend bent, weloverwogen uw keus te maken. De nieuwe ERRES televisie-serie 1965/66 getuigt van haar kant in elk geval van een grote aandacht en zorg. Hier zijn niet zomaar routinehanden bezig geweest. ERRES-technici hebben blijkbaar groot plezier in hun vak. Zij stellen er een eer in „eruit te halen wat erin zit“.

ERRES-technici kijken door de ogen van de kijker.

En ziedaar: een selecte serie tv-precisie-instrumenten met ontvangstmogelijkheid van 1e en 2e programma. Alleen in Amerikaans-notehouten kasten (dus geen kille kunststof). Met Prima Vista beeldbuis: reflex-arm en contrast-rijk. Met goed-door-dachte aansluitingen voor extra luidspreker en opname op bandrecorder. Ook geschikt om via de TV-concert-luidspreker uw radio, draadomroep, bandrecorder of elektrogrammofoon beter weer te laten geven. Toestellen met overzichtelijke bedieningspanelen. Met video-variomatic voor betere beeldwaliteit bij films.

Met... Maar laten we de rest aan u overlaten. Het feit, dat u deze folder inkijkt, bewijst al dat de zorg van de ERRES-technici aan u is besteed.

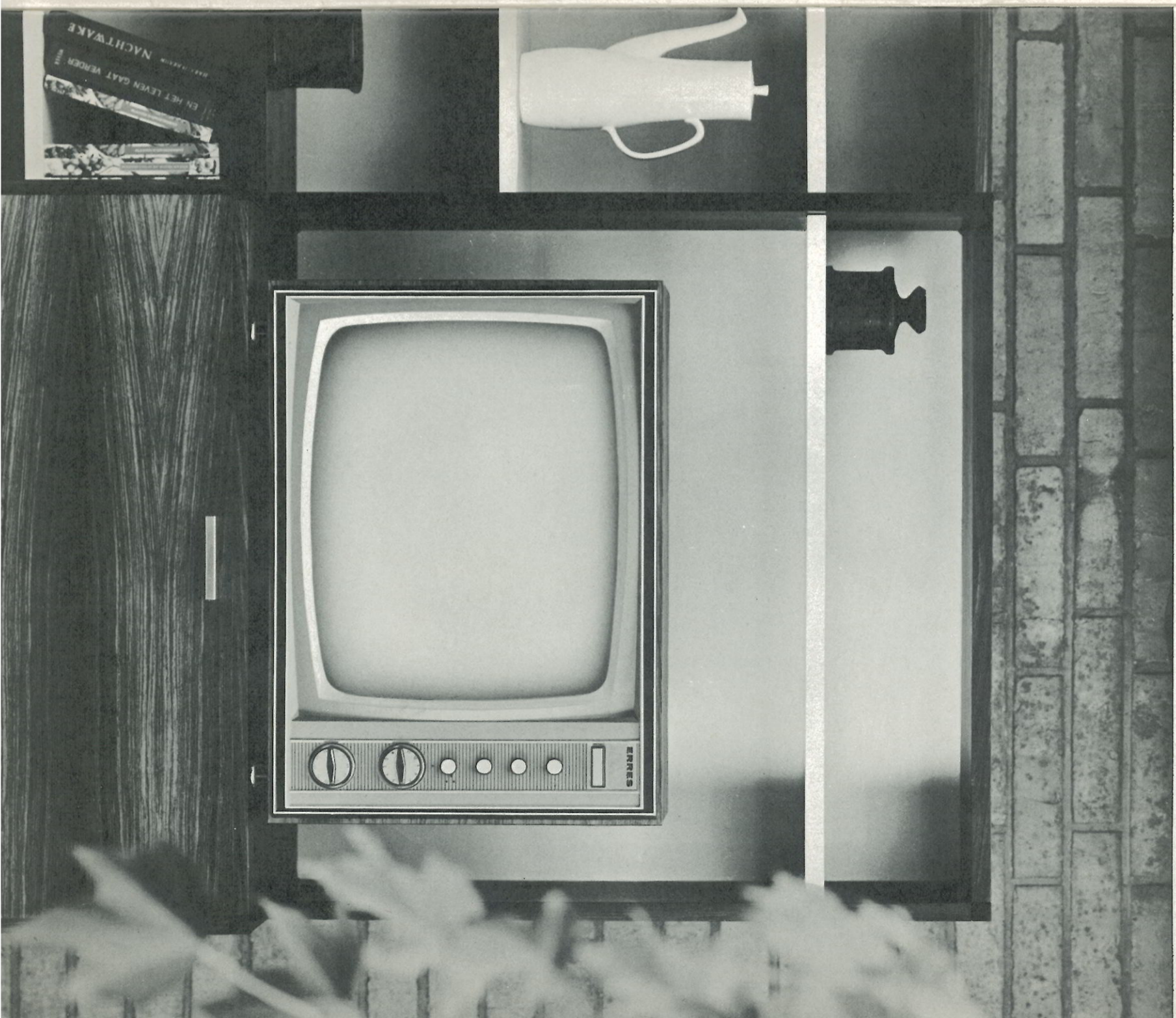
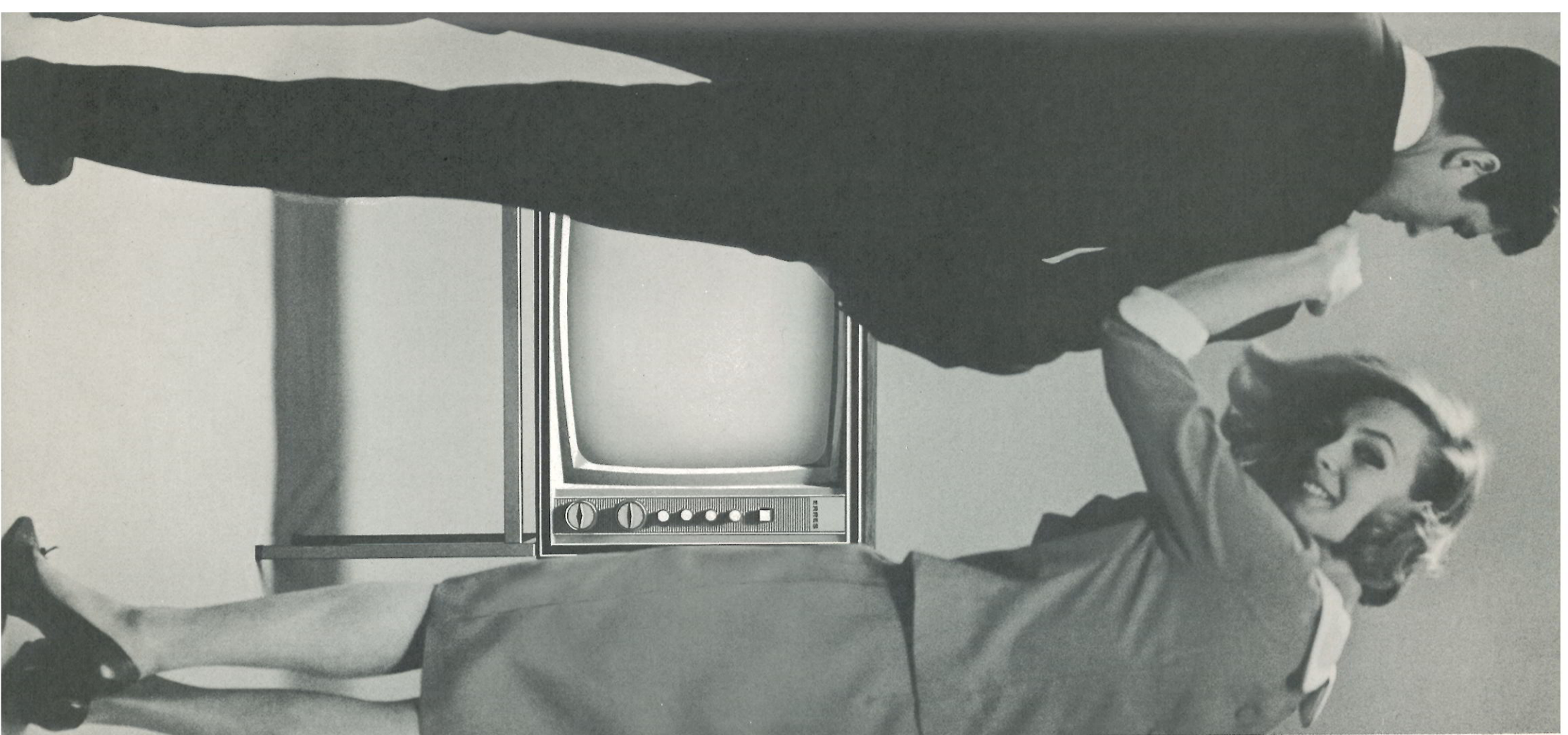
## TV 4666

48 cm superontvanger

Een extra slanke 48 cm super ontvanger. Gemakkelijk te plaatsen in een hoek van de kamer wanneer uw ruimte beperkt is.

- alle bedieningsorganen aan de voorzijde
- snelkeuze-schakelaar voor eerste en tweede net
- video variomatic dus automatische verbetering van de beeldwaliteit bij film
- het gehele UHF-bereik kan met één handdraai afgezocht worden
- automatische horizontale synchronisatie
- automatische beeldbreedte- en beeldhoogteregeling
- aansluiting voor extra luidspreker en bandrecorderopnamen
- toonregeling
- speciale knop voor zacht of extra scherp beeld
- TV-luidspreker ook geschikt als extra luidspreker voor uw radio, grammofoon of bandrecorder.

- afmetingen: 56 x 42 x 23,5 cm
- diepe ventilerende achterkap: 7 cm
- uitvoering: in parcelglanzend Zweeds natuurel.



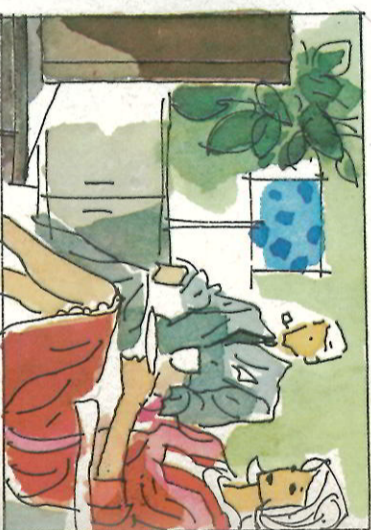


## TV 5666

59 cm superontvanger

De grotere uitvoering van de TV 4666 (het toestel op de vorige bladzijde). Er is dezelfde techniek in verwerkt dus ook met dit toestel ontvangt u alle voordelen van de Prima Vista beeldbuis en de video-variomatic. Een kloek toestel (afmetingen 67 x 50 x 28 cm, ventilerende achterkap 8 cm) voor jarenlang kijkplezier.

- uitvoering: in parelglanzend Zweeds naturel.

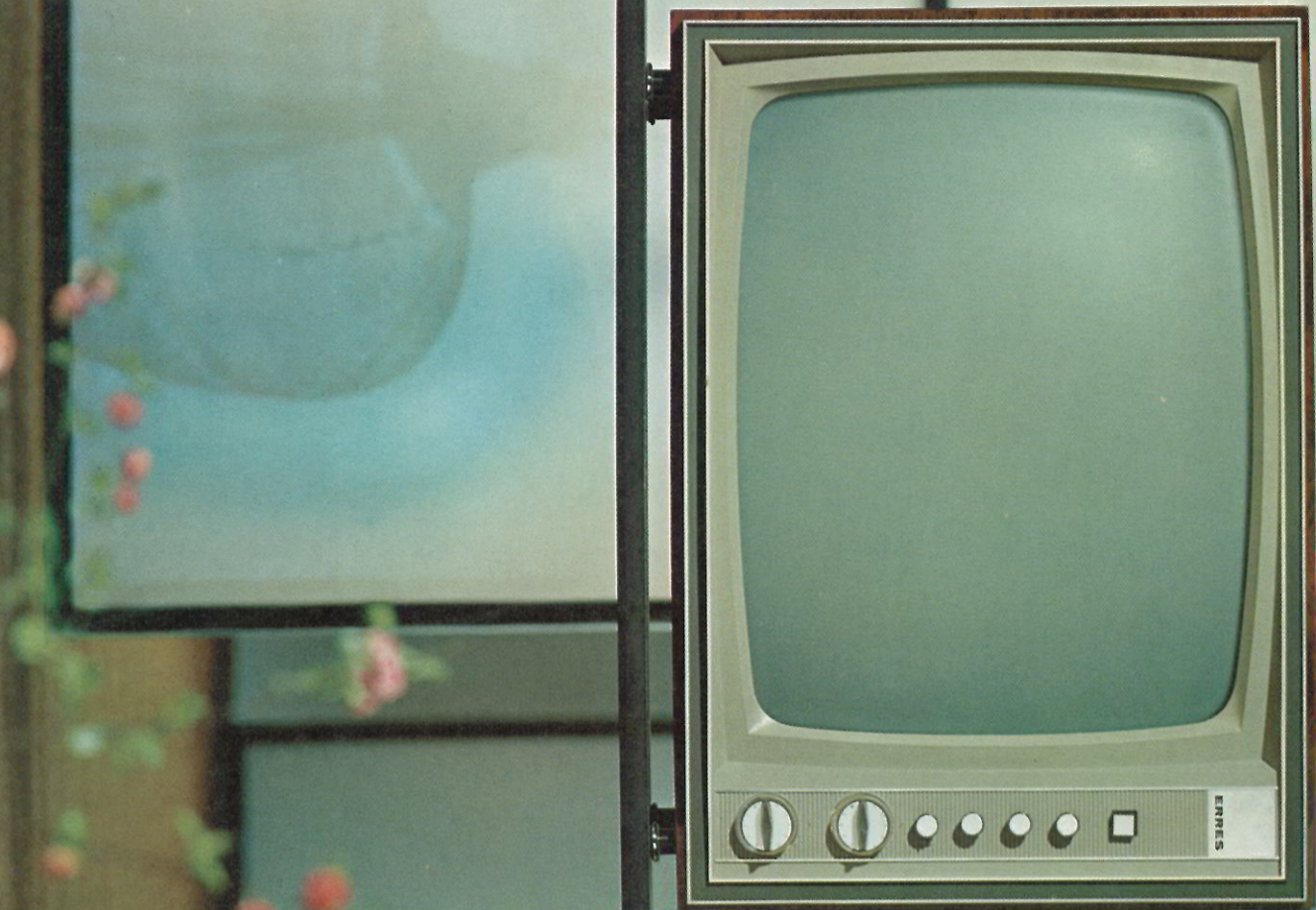


## TV 5667

59 cm superontvanger

Het automatische afstemgeheugen op de VHF maakt een zuivere afstemming bijzonder gemakkelijk. U hoeft met de kanalenkiezer van de TV 5667 maar eenmaal goed af te stemmen en u krijgt in het vervolg de gewenste VHF-zender altijd haarscherp door. De gehele UHF-band „bespeelt” u door middel van 4 drukknoppen. Met elke knop kan het gehele UHF-berейk doorlopen worden, maar wanneer u op de knop drukt, krijgt u onmiddellijk en haarscherp het gekozen programma. Zonder zoeken of draaien ontvangt u dus direct 4 UHF-programma's.

- video-variomatic: automatische verbetering van de beeldwaaier bij film
- UHF-kanalenkiezer met transistors, dus grotere gevoeligheid voor die gebieden waar de UHF-zenders zwak ontvangen worden
- automatische horizontale synchronisatie
- automatische beeldbreedte- en beeldhoogteregeling
- toonregeling
- twee beeldscherpte-instellingen
- aansluiting voor extra luidspreker en bandrecorder-opnamen
- TV-luidspreker ook te gebruiken als extra luidspreker voor uw radio, grammofoon of bandrecorder.
- afmetingen: 66 x 48 x 27,5 cm
- diepte ventilerende achterkap 8 cm
- uitvoering: in parelglanzend Zweeds naturel.



# ERRES



# ERRRES

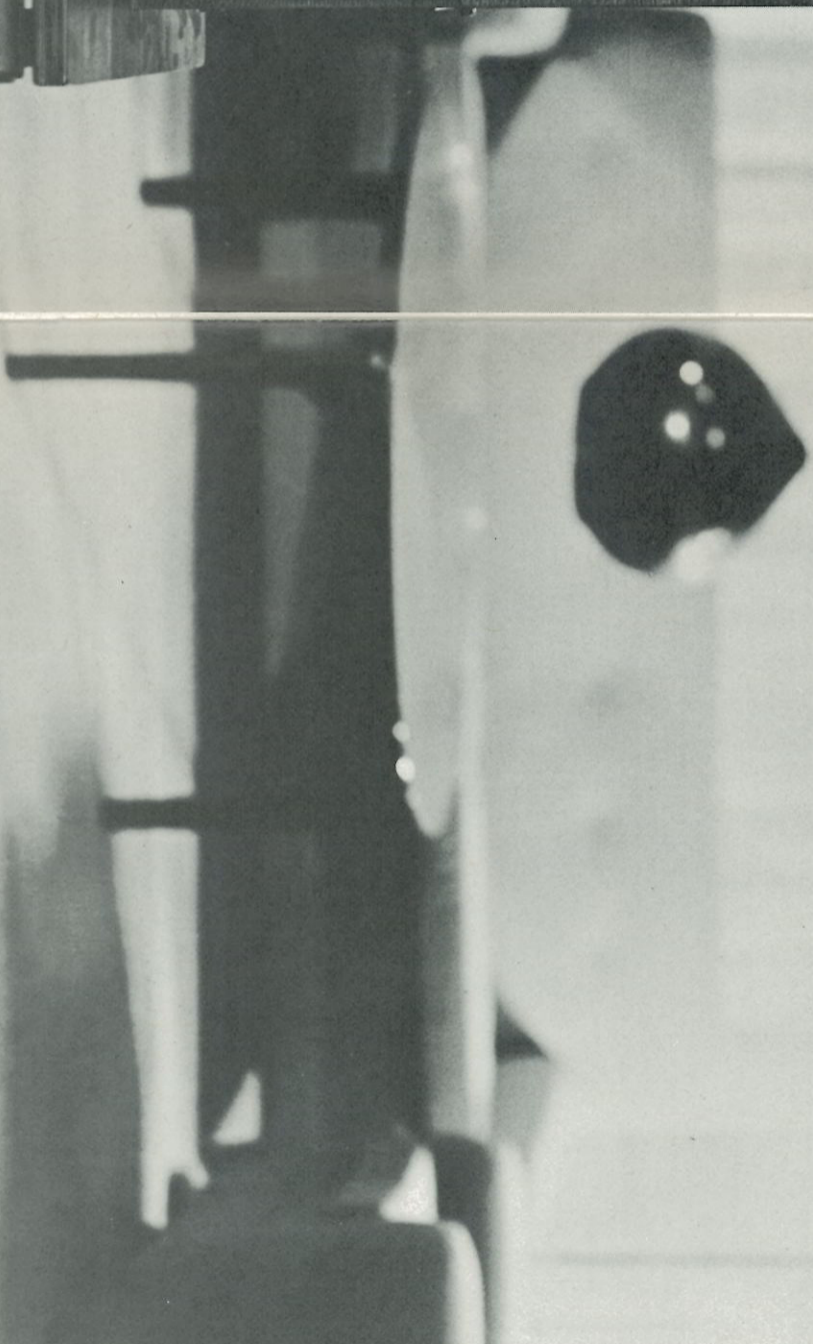
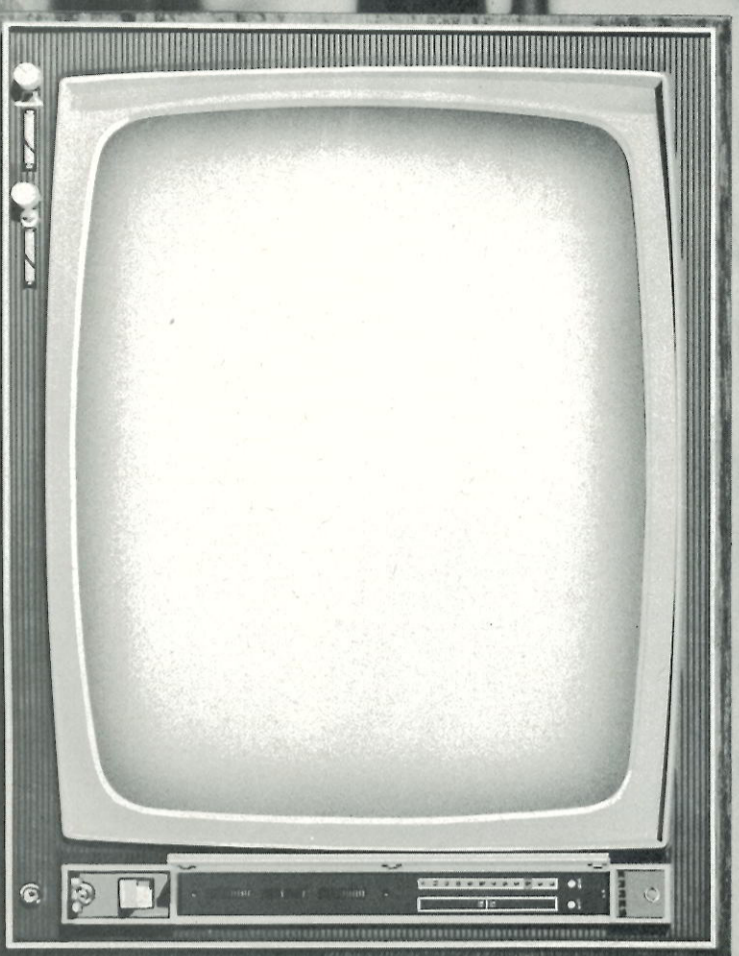
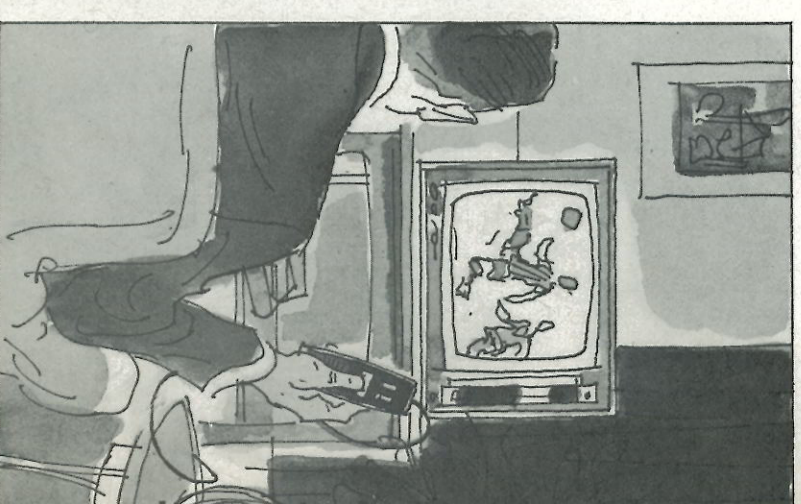
## TV 5659

59 cm superontvanger

Het paradepaardje van de nieuw Erres-serie 1966. Talrijke snuffjes geven u een volmaakt kijkplezier. Wdenkt u b.v. van de afstandbediening waarmee niet alleen het volume geregeld kan worden, maar ook de helderheid en waarmee óók nog het beeld 1½ vergroot kan worden! En hoe vindt u de twee concertluidsprekers waarmee ook semi-stereo (ruimtelijk klankveld) binnen uw bereik is, of het foto-eletrisch oog voor een volautomatische contrastregeling? De TV 5659 is een kroonjuweel uit de Erres-serie!

- afsluibare netschakelaar
- UHF-kanalenkieser met transistors, dus grotere gevoeligheid voor die bieden waar de UHF-zenders zwak ontvangen voor
- video-variomatic voor automatische verbetering van de beeldkwaliteit bij film
- automatische horizontale en verticale synchronisatie
- automatische beeldhoogte- en beeldbreedteregeling
- automatische afstemmingen voor de VHF
- drie beeldscherminstellingen
- vier klankkleur instellingen
- monosemistereo-weergave
- neon indicators voor VHF
- „uit“-toets voor het geluid
- visuele indicaties voor volume en contrast
- aansluitingen voor oor- of hoofdtelefoon, extra luidspreker, draadomroep en bandrecorderopname
- TV-luidspreker ook gebruiken als extra luidspreker voor radio en bandrecorder.

- afmetingen: 64 x 51 x 27 cm
- diepte van leren achttekap 9 cm
- uitvoering: in hoogglanzend gepolitoerd notchout of in parcellanz Zweeds naturel.



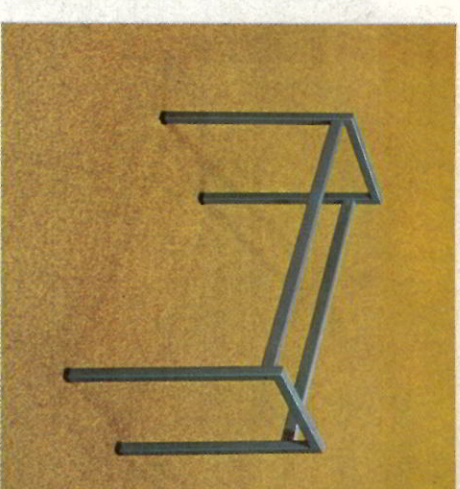


# ERRES

## TV 5666 C

59 cm superontvanger

Wanneer de TV 5666 C niet in gebruik is kunt u het beeldscherm afdekken met een fraaie jaloeziedeur. Dit toestel is dan ook in ieder interieur. Bovendien kan een elegant onderzettafelje worden bijgeleverd.



- UHF-kanalenkiezer met transistors, dus geen gevoeligheid voor die gebieden waar de UHF-zwakte ontvangen worden
- video-variomatie automatische verbetering van de beeldkwaliteit
- film
- snelkeuze-schakelaar voor eerste en tv net
- het gehele UHF-bereik kan met één knop omhoog of omlaag worden geselecteerd
- automatische hof
- tale synchronisatie
- automatische beeldhoogte
- beeldbreedte-regeling
- aansluiting voor extra spreker en bandrecorderopnamen
- TV-luidspreker ook te gebruiken als extra luidspreker voor 1 platenspeler of bandrecorder.

- afmetingen: 74 x 53 x 33 cm
- diepte van leerende achterkap 8 cm
- uitvoering: in parel zand Zweeds naturel.



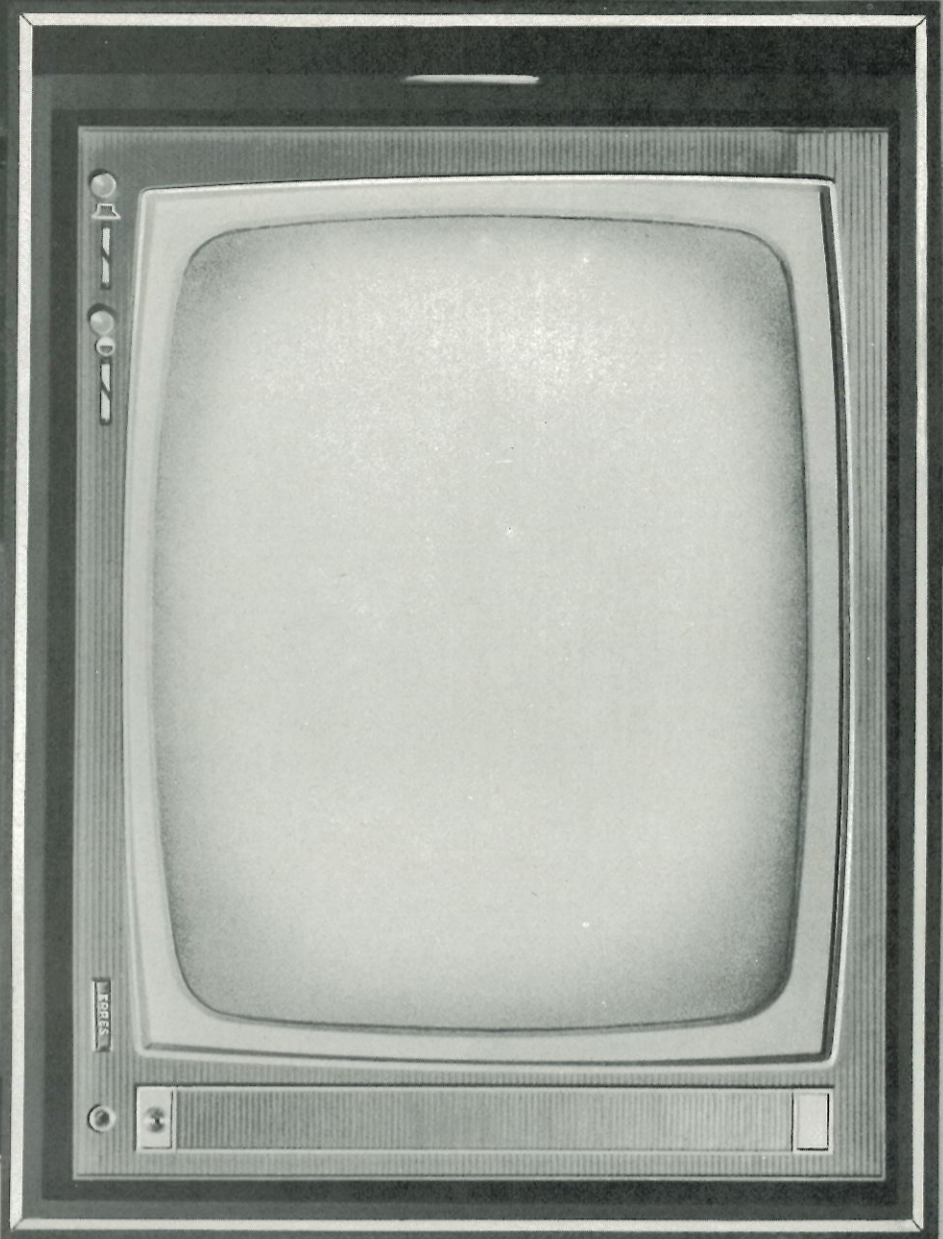


59 cm superontvanger

Een stijlvolle consolette van grootse allure. Het beeldscherm kan worden afgedekt met een matijnisch jaloezie-deur die soepel open en dicht glijdt. Dit prachtige salonmeubel is geheel in naturel notenhout uitgevoerd.

- video-variomatic voor automatische verbetering van de beeldkwaliteit bij film
- automatisch afstemgeheugen voor de VHF-band
- visuele indicaties voor volume en contrast
- drie beeldscherpe-instellingen
- continue toonregeling
- overzichtelijk bedieningspaneel
- automatische horizontale en verticale synchronisatie
- automatische beeldhoogte- en beeldbreedte-regeling
- afschuibare netschakelaar
- neon-indicaties voor de VHF- en UHF-band
- aansluitingen voor oor- of hoofdtelefoon en extra luidspreker
- Deze aansluiting is ook geschikt voor het maken van bandrecorderopnamen
- TV-luidspreker ook te gebruiken als extra luidspreker voor radio, platenspeel of bandrecorder.

- afmetingen: 93 x 72 x 33 cm
- diepte ventilerende achterkap 9 cm
- uitvoering: in parelglanzend Zweeds naturel.



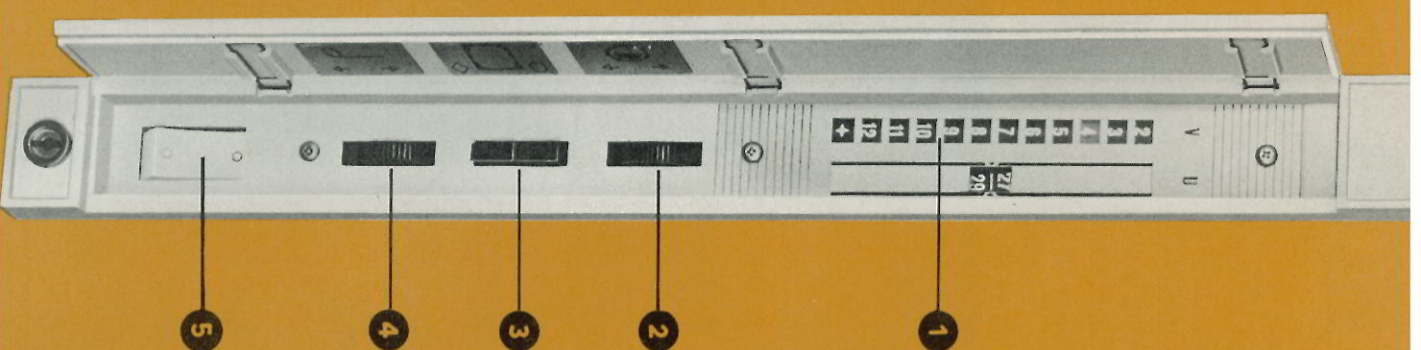
**1** Duidelijke kanaalaanduiding zowel voor VHF als voor UHF (tweede net)

**2** Helderheidsregelaar

**3** Keuzeknoppen voor normaal, zacht of scherp beeld

**4** Regelknop voor het klanktimbre bij spraak en muziek

**5** Vergrendelbare netschakelaar





# ERRRES

## IV 9655

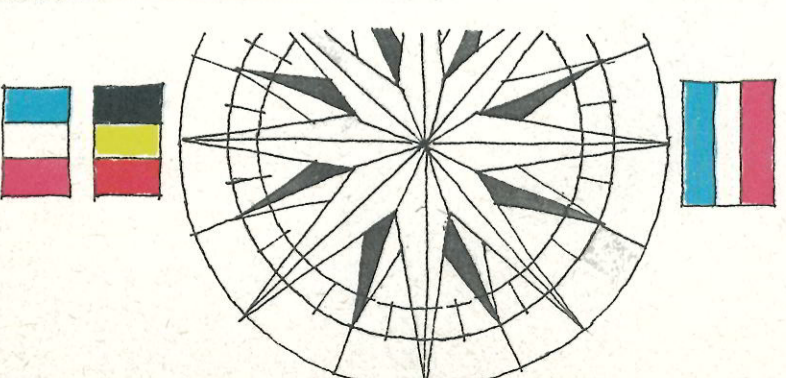
59 cm multisysteem-ontvanger

Juist met een multisysteem-ontvanger profiteert u tenvolle van de transitie die in dit toestel zijn toegepast van de UHF-kanalenkiezer en het middelfrequent geluidsgedeelte. In het Zuid-Nederland wordt een prachtig beeld en geluid ontvangen van:

Nederland VHF en UHF, Duitsland VHF en UHF, Frankrijk VHF en UHF en België Vlaams en Frans.

Door het automatische fijnafstemmen voor de VHF ontvanger u steeds de optimale beeldkwaliteit. De automatische systeem- en lijnkeuze zo direct na omschakeling voor het juiste haarscherpe beeld.

- video-variomatie voor automatische verbetering van de beeldkwaliteit bij films
- effectieve storingonderdrukkers, speciaal voor de Belgische zendercontinue beeldscherpte-regeling
- vier klankinstellingen
- neon indicaties voor VHF en UHF
- beeldvenster-indicaties voor volume en contrast
- automatische horizontale synchronisatie
- afsluitknop netschakelaar
- aansluitingen voor oor- of hoofdtelefoon en extra luidspreker. Deze aansluiting tevens geschikt voor het maken van bandreco-opnamen
- TV-luidspreker ook te gebruiken extra luidspreker voor radio en bandrecoorder.
- afmetingen: 64 x 51½ x 27 cm.
- diepte van lerende achterkap 9 cm.
- uitvoering: in parel zand, Zweeds naturel.

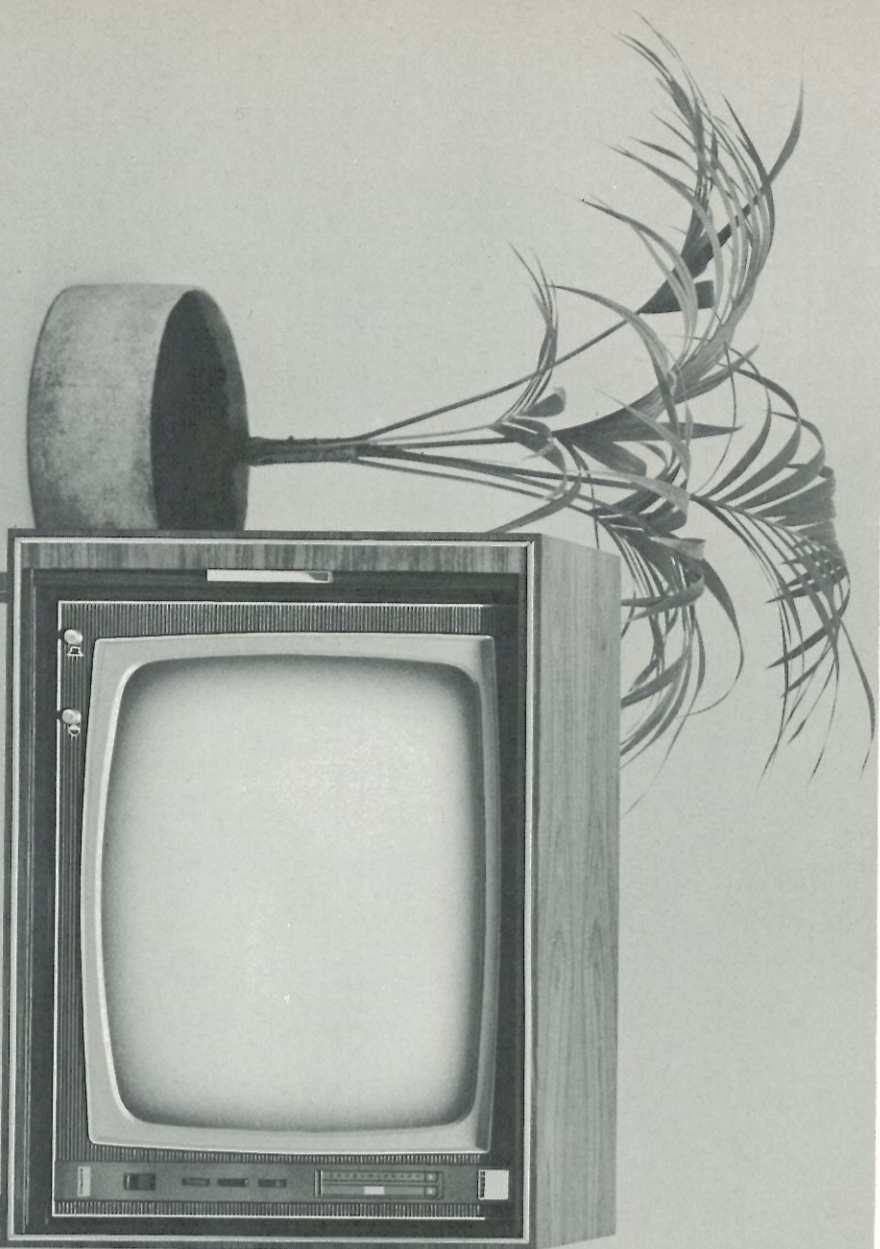




59 cm multisysteem-ontvanger

De luxe uitvoering van de TV 9655. Als salommeubel met jaloeziedeur en sieraad voor uw interieur. Bovendien kan een elegant onderzetfeltje worden bijgeleverd.

• afmetingen: 54 x 71½ x 33 cm • diepte ventilerende achterkap 9 cm • uitvoering: in parafglanzend Zweeds naturel.



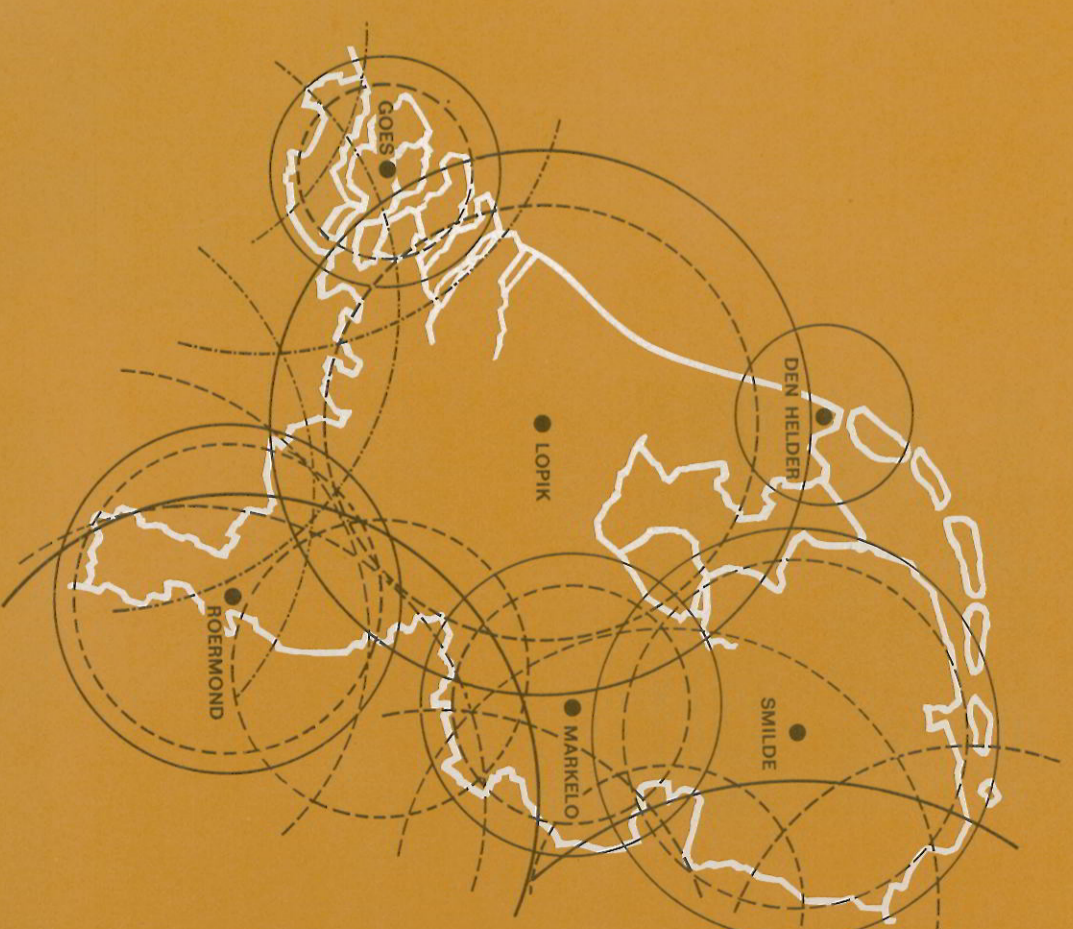
### Deze programma's kunt u ontvangen

Dit kaartje toont de huidige mogelijkheden voor tv-ontvangst in Nederland. Het bereik van de zenders is bij benadering aangegeven. Zij kunnen variëren ten gevolge van plaatselijke omstandigheden. Met een ERRES tv-ontvanger kunt u, afhankelijk van de ligging van uw woning, de nevenstaande Nederlandse en buitenlandse zenders ontvangen.

### De juiste antenne voor u

Wanneer u besluit een ERRES TV te kopen, dan krijgt u de beschikking over een der beste tv-toestellen ter wereld. Maar zelfs een ERRES toestel kan het niet stellen zonder goede antenne. Bezuinig daar niet op wanneer u het grootste tv-plezier verlangt. Laat uw leverancier u adviseren over de beste antenne voor uw doel. Hetzij alleen voor ontvangst van de Nederlandse VHF- en UHF-programma's, hetzij ook voor ontvangst van buitenlandse zenders.

larenlange service-waarborg door uw deskundige ERRES-leverancier, 17 Technische Diensten en tientallen mobiele TV-service-technici van Van der Heem N.V.



Eerste net:		Tweede net:	
Den Helder	VHF-kanaal 10	Aken	UHF-kanaal 24 en 37
Goes	" "	Aurich	" "
Langenberg	" "	Düsseldorf	" "
Lopik	" "	Goes	" "
Markelo	" "	Kleve	" "
Oldenburgermond	" "	Lingen	" "
Reermond	" "	Lopik	" "
Smilde	" "	Markelo	" "
		Münster	" "
		Reermond	" "
		Smilde	" "
		Wettingermeer	" "

**Multi-systeem:** -----

Met een ERRES multi-systeem ontvanger kunt u in Zuid-Nederland (afhankelijk van de ligging van uw woning) naast de hierboven genoemde zenders ook nog de volgende Belgische en Franse VHF-zenders ontvangen:

Land	Zender	VHF-kanaal
Tuik	Kuisselede	3
"	Rijsel (Lille)	2
"	"	8
"	"	8
"	Waver	"



# ERRRES TV 9645

multisysteem-ontvanger

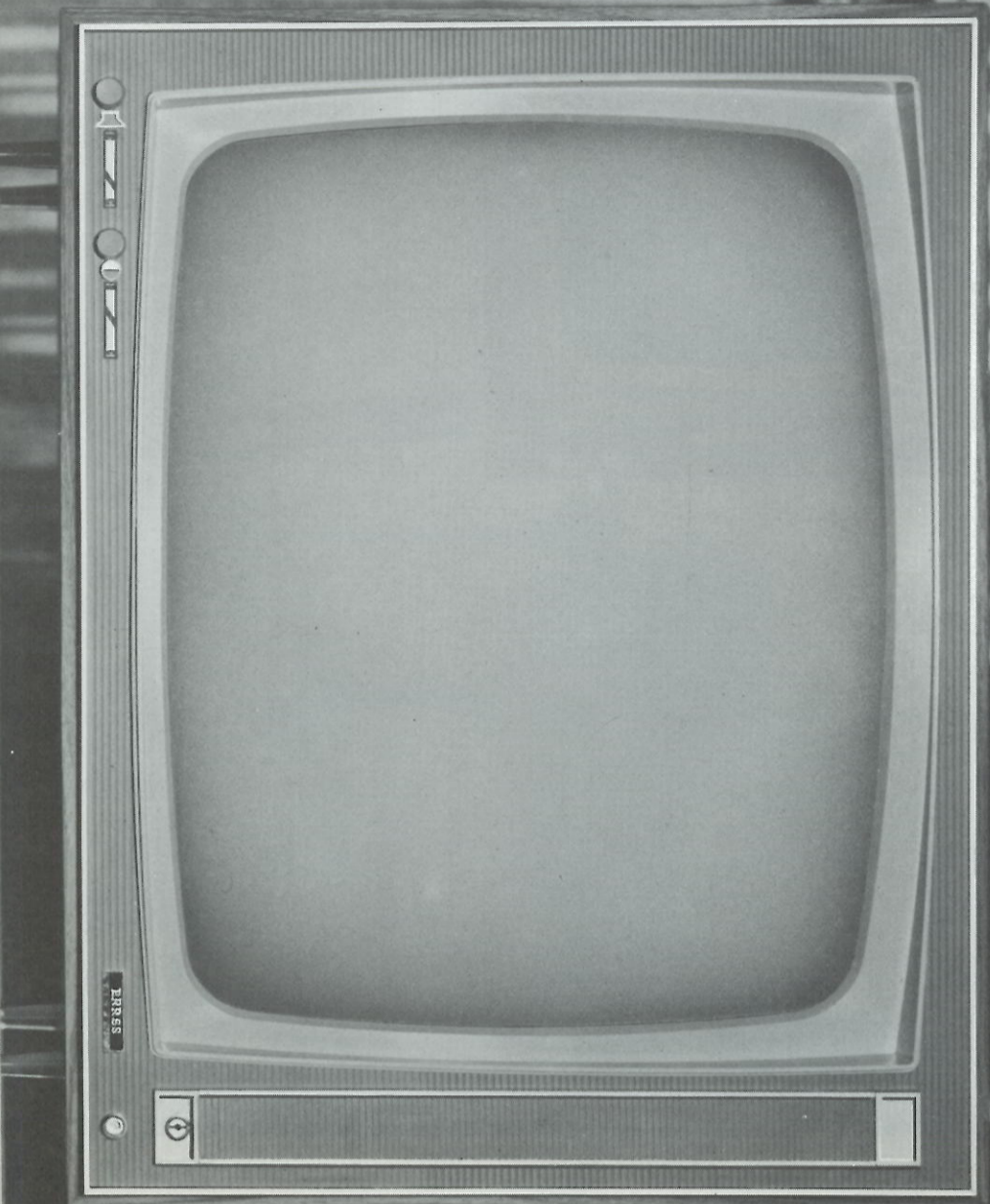
Deze frappante ERRRES creatie is een multi-systeem ontvanger die aan alle eisen voldoet, die Zuid-Nederland maar stellen kan. Zelfs in de grensgebieden van het zenderbereik toont dit toestel een uitstekend beeld. Door de continue regelaar is het mogelijk de beeldscherpte exact af te stellen voor elk systeem.

- alle in West-Europa toegepaste systemen zijn te ontvangen
- na keuze van een buitenlandse zender, automatisch direct het juiste beeld
- automatisch fijnafstemgeheugen
- effectieve storingsonderdrukkers, speciaal voor Belgische zenders

- beeldscherm met speciaal filter, waardoor steeds een contrastrijk beeld
- speciaal bedieningspaneel, waardoor knoppen aan het oog worden onttrokken
- zichtbare aanduidingen voor volume en contrast
- neon-indicaties VHF-UHF
- transistors in geluids MF-geledele
- 2 continue toonregelaars
- vergrendelbare netschakelaar
- aansluitingen voor: oor- of hoofdtelefoon, extra luidspreker; deze aansluiting is tevens te gebruiken voor het maken van bandrecorderopnamen
- tv-luidspreker ook te gebruiken als (extra) luidspreker voor radio en bandweergave
- afmetingen: 64 x 51½ x 27 cm, diepte ventilerende achterkap 9 cm

Uitvoering: te leveren in hoogglanzend gepolitoerd nothout of in parelglanzend Zweeds natuurel.

STOKVIS



HP 539 F

**ERRRES**  
**TELEVISIE**

*„Beeldscherm“*





# TV 5657

59 cm superontvanger

Deze markante ERRRES regelt alles zelf. Er is zelfs een automaat, die voor u de helderheid-correcties aanbrengt afhankelijk van het type uitzending: beeldband, film of „live”. • beeldscherm met speciaal filter, waardoor steeds een contrastrijk beeld • zeer gevoelig op de UHF door 4 beeld middenfrequent versterkers • Video-variantie, automatische schakeling voor verbetering van beeldkwaliteit bij film

- automatisch finastemgeheugen voor VHF
- 3 beeldscherpe-instellingen
- indicaties: aan/uit, UHF, VHF
- continue toontregeling
- automatische verticale en horizontale synchronisatie
- automatische beeldhoogte- en beeldbreedte-regeling
- aansluitingen voor: extra luidspreker, deze aansluiting is tevens te gebruiken om bandopnamen te maken
- tv-luidspreker ook te gebruiken als (extra) luidspreker voor radio en bandweergave
- afmetingen: 64 x 51 x 27 cm; diepte ventilerende achterkap 9 cm

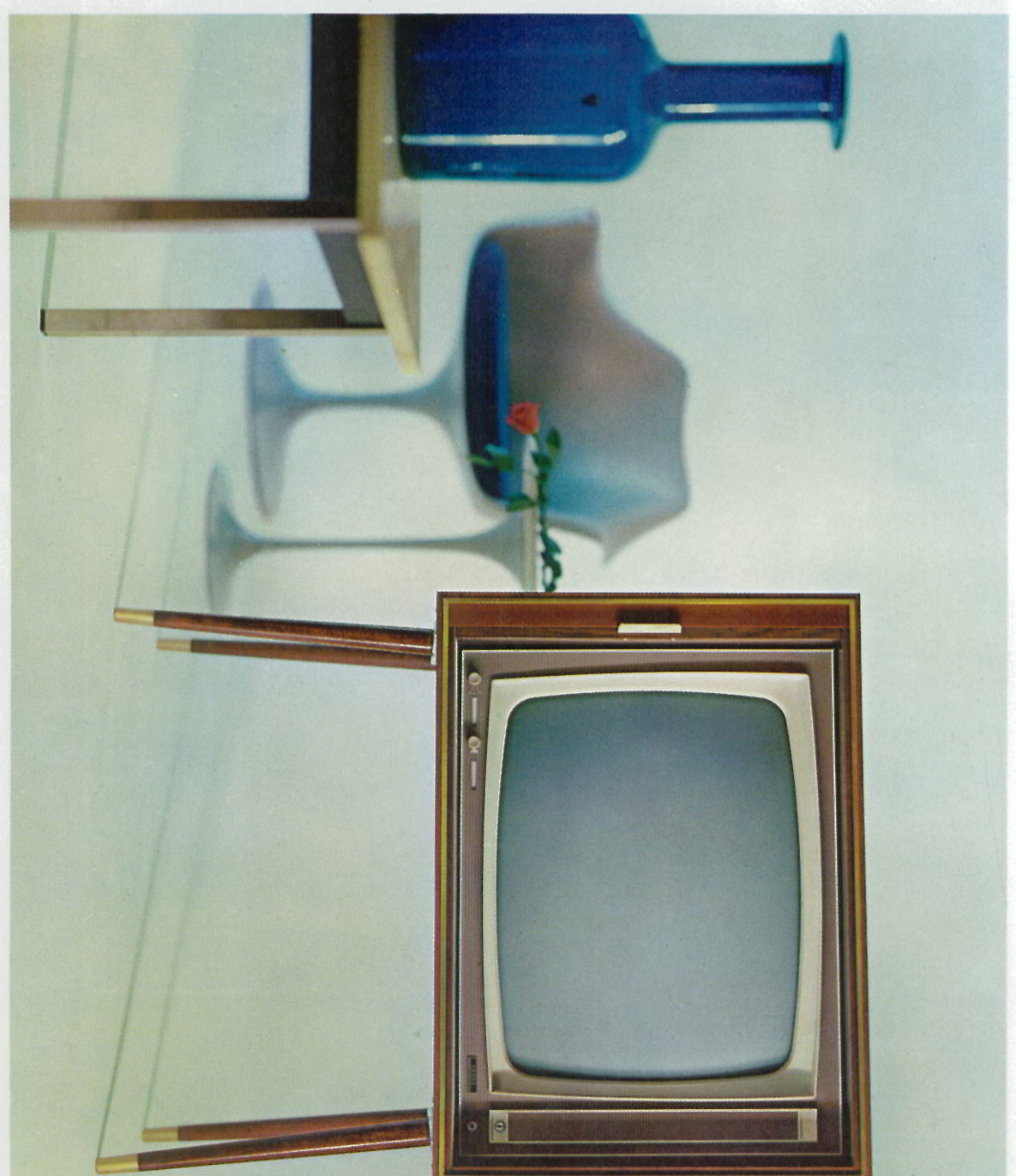
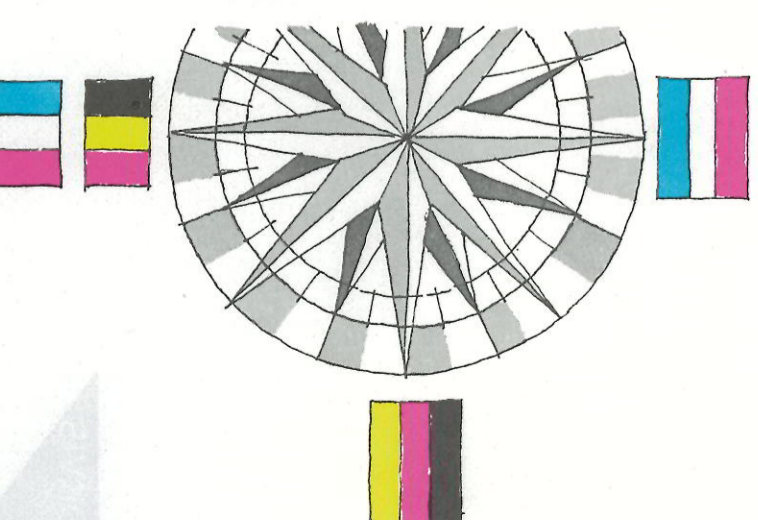


# TV 9645 C

multisysteem-ontvanger

Dit is de ERRRES multi-systeem ontvanger uitgevoerd als consolette. Een zeer luxe salonneubel, dat stijl en standding verraad. Juist in een multi-systeem-ontvanger profiteert u ten volle van het automatische finastemgeheugen, waarmee ook dit toestel is uitgevoerd. • alle in West-Europa toegepaste systemen zijn te ontvangen • effectieve storingsonderdrukkers speciaal voor Belgische zenders • automatische systeem-keuze

- beeldscherm met speciaal filter, waardoor steeds een contrastrijk beeld
- primaire bedieningsorganen direct zichtbaar
- verdere bedieningsorganen aan het oog onttrokken door sierlijk draaipaneel
- zichtbare aanduidingen voor volume en contrast
- neon-indicaties VHF-UHF
- transistors in geluids MF gedeelte
- 4 timbre-mogelijkheden
- continue beeldscherpe-instelling
- vergrendelbare netschakelaar
- aansluitingen voor: oor- of hoofdtelefoon, extra luidspreker; deze aansluiting is tevens te gebruiken voor het maken van bandrecorderopnamen
- tv-luidspreker ook te gebruiken als (extra) luidspreker voor radio en bandweergave
- afmetingen: 93 x 71½ x 33 cm; diepte ventilerende achterkap 9 cm



# ERRRES



# TV 5657

59 cm superontvanger

Deze markante ERRES regelt alles zelf. Er is zelfs een automaat, die voor u de helderheid-correcties aanbrengt afhankelijk van het type uitzending: beeldband, film of „live“. • beeldscherm met speciaal filter, waardoor steeds een contrastrijk beeld • zeer gevoelig op de UHF door 4 beeld middenfrequent versterkers • Video-variomatic, automatische schakeling voor verbetering van beeldkwaliteit bij film

- automatisch fijnafstemgeheugen voor VHF
- 3 beeldscherpe-instellingen
- Indicators: aan/uit, UHF, VHF
- continue toonregeling
- automatische verticale en horizontale synchronisatie
- automatische beeldhoogte- en beeldbreedteregeling
- aansluitingen voor: extra luidspreker, deze aansluiting is tevens te gebruiken om bandopnamen te maken
- tv-luidspreker ook te gebruiken als (extra) luidspreker voor radio en bandweergave
- afmetingen: 64 x 51 x 27 cm; diepte ventilerende achterkap 9 cm

Te leveren in hoogglanzend gepolitoerd notehout of in parelglanzend Zweeds natuurel.



STOKVIS

# ERRES TELEVISIE 65/66

## ERRES SUPERONTVANGERS

T.V. 4666 zonder aparte UHF-kanaalkiezer, speciaal geschikt voor aansluiting op centraal antennesysteem.

f 758,—

idem met UHF-kanaalkiezer

f 838,—

idem met getransistoriseerde UHF-kanaalkiezer voor betere ontvangst van verre UHF zenders

f 858,—

T.V. 5666 zonder aparte UHF-kanaalkiezer, speciaal geschikt voor aansluiting op centraal antennesysteem

f 868,—

Idem met UHF-kanaalkiezer

f 948,—

Idem met getransistoriseerde UHF-kanaalkiezer voor betere ontvangst van verre UHF zenders

f 968,—

T.V. 5657

f 998,—

T.V. 5667

f 1068,—

T.V. 5666 C

f 1098,—

T.V. 5659

f 1125,—

T.V. 5649 C

f 1225,—

## ERRES UNIVERSEEL ONTVANGERS

T.V. 9645

f 1178,—

T.V. 9655

f 1198,—

T.V. 9645 C

f 1345,—

T.V. 9655 C

f 1348,—

## ERRES T.V. TAFELTJE

Stalen onderzettafeltje OS 57

f 35,—

4 zwenkwielen

f 6,—



Wijzigingen in prijs en uitvoering voorbehouden.  
September 1965.